MANUALE D'USO

ROLLATOR ASCELLARE
con appoggi anti-brachiali
ROLLATOR ASCELLARE
con tavolino

Cod. 15601508

Cod. 15601509





WIMED

TECNOLOGIE MEDICALI

CE

INDICE:

1. INTRODUZIONE: pg.3
2. SIMBOLI ED AVVERTENZE GENERALI: pg.4
3. DESCRIZIONE: pg.6
4. CARATTERISTICHE TECNICHE: pg.9
5. ISTRUZIONI PER L'USO: pg.10
6. PULIZIA E DISINFEZIONE: pg.12
7. MANUTENZIONE: pg.13
8. ETICHETTATURA E LEGENDA SIMBOLI: pg.14
9. CORRISPONDENZA CODICI: pg.16
10. NOTE: pg.16
11. SMALTIMENTO: pg.17
12. RECLAMI E INCIDENTI: pg.17
13. CERTIFICATO DI GARANZIA: pg.18

1. INTRODUZIONE:

Vi ringraziamo per la vostra scelta.
Il Rollator ascellare regolabile in altezza è stato concepito per garantire all'utente il massimo comfort e la massima sicurezza ed è adatto per l'utilizzo in esterni ed interni.
Il Rollator è realizzato in conformità al Regolamento Europeo MDR 2017/745 del 5 Aprile 2017.
È classificato come dispositivo medico di classe I.

Il presente Manuale d'Uso contiene avvertenze sulla sicurezza, che devono essere assolutamente rispettate.
Tutti gli utilizzatori del Rollator ascellare, devono conoscere il contenuto di questo manuale e rispettare le avvertenze sulla sicurezza.

Il Fabbricante potrebbe avere aggiornato le informazioni contenute in questo manuale. In caso di necessità contattare il Fabbricante per ricevere l'ultima versione aggiornata.

2. SIMBOLI ED AVVERTENZE GENERALI:

Spiegazione dei simboli di sicurezza utilizzati

Nel presente manuale vengono utilizzati i seguenti simboli:



Avvertenze contro danni a persone:
Questo simbolo indica la presenza di pericoli generici che possono causare pericolo di vita e per la salute.



Altre avvertenze:
Questo simbolo indica un suggerimento generico utile. Seguendo questo suggerimento, viene facilitato l'utilizzo del dispositivo e una migliore comprensione delle istruzioni.



Movi S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni provocati da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale.



- NON UTILIZZARE IL DISPOSITIVO PRIMA DI AVER LETTO IL MANUALE D'USO.
- Il carico massimo di utilizzo sicuro è di 130 Kg. Tale carico, non deve essere superato in nessun caso.
- In caso di utilizzo da parte di pazienti diversi, è necessario prendere opportune precauzioni per evitare il verificarsi di infezioni incrociate.
- In particolare, pulire sempre il dispositivo dopo ogni utilizzo, prestando particolare cura alle parti che vengono in contatto con l'utilizzatore come ad

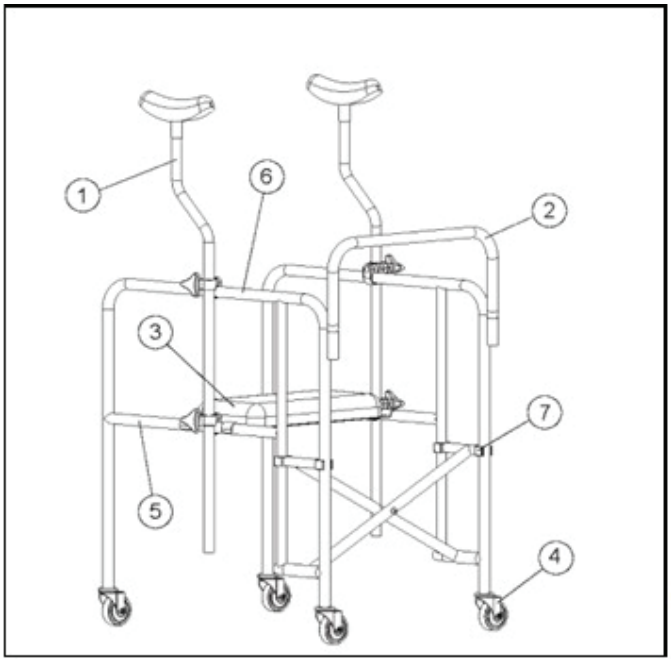
esempio le impugnature.

- Non utilizzare il dispositivo su terreni sconnessi, con scarsa aderenza (selciati, sterrati, sabbia) o pendenze, anche di modesta entità.
- In caso di sosta, inserire i freni di stazionamento delle ruote posteriori.
- Prima di affidare il proprio sostegno al dispositivo, accertarsi che si trovi in una configurazione stabile, completamente aperto.
- Controllare sempre lo stato d'integrità del dispositivo prima di utilizzarlo mediante accurata ispezione visiva. Se tale ispezione, dovesse rilevare una qualunque anomalia, il dispositivo non deve essere utilizzato.
- Il dispositivo dev' essere utilizzato nelle condizioni di fornitura e non può essere modificato in nessun modo.
- Durante l'operazione di apertura o di chiusura del dispositivo, l'inserimento e l'estrazione delle parti amovibili, o anche durante l'operazione di regolazione dell'altezza , fare molta attenzione alla posizione delle dita per evitare il loro accidentale schiacciamento.
- Il dispositivo è stato concepito come sostegno per utilizzatore, per questo non deve essere utilizzato come supporto per oggetti di alcun genere.
- Il dispositivo è progettato per essere utilizzato a tempo indeterminato, sempre che rimanga integro e non mostri soprattutto nei suoi componenti usurabili, segni di consumo eccessivo.
- Non utilizzare il dispositivo per scendere le scale o su scale mobili.
- Non utilizzare il dispositivo su superfici sconnesse o pendenze. Si consiglia l'uso su superfici dove tutte e quattro le ruote possano poggiare a terra.
- Non utilizzare mai questo dispositivo come sedile all'interno di un veicolo in movimento.
- Non disperdere nell'ambiente: smaltire insieme ai normali rifiuti solidi urbani.

3. DESCRIZIONE:

Il deambulatore con ascellari è un dispositivo medico di classe 1 utilizzabile da chi necessita un appoggio o un sostegno per camminare o stare in piedi.

- Esso è costituito da un telaio pieghevole in acciaio tubolare con sistema di apertura/chiusura a crociera. È provvisto di due supporti ascellari (1) estraibili e regolabili in altezza, di un maniglione trasversale (2) con impugnatura in materiale morbido, che ha anche la funzione di bloccare il dispositivo in posizione aperta, di un sedile imbottito (3) facilmente estraibile (accessorio, codice 15601504) .
- Le quattro ruote (4) sono piroettanti, quelle posteriori sono munite di freno. Le ruote sono regolabili in altezza con 3 fori distanti l'uno dall'altro di 2,5 cm (4a) .Di conseguenza l'altezza del sedile è regolabile in 3 posizioni: 55—57,5—60 cm.
- La regolazione deve essere effettuata in funzione della statura del paziente e dipende dal comfort e dalla manovrabilità soggettiva del paziente stesso.
- Il dispositivo è richiudibile e può quindi essere riposto facilmente, nonché trasportato in auto.







Durante l'operazione di montaggio del dispositivo, fare molta attenzione alla posizione delle dita per evitare il loro accidentale schiacciamento.

DESCRIZIONE: Rollator ascellare con appoggio anti-brachiali

- Rollator ascellare pieghevole con appoggio antibrachiali realizzati per sostenere persone con difficoltà di movimento. Costruiti in acciaio con 4 ruote piroettanti di mm 80 di cui 2 con freni, supporti regolabili in altezza, appoggi antibrachiali regolabili in larghezza e profondità.
- Il rollator può essere utilizzati con un sedile imbottito (optional)



DESCRIZIONE: Rollator ascellare con Tavolino

- Rollator ascellare pieghevole con tavolini incavo per il massimo comfort dell'utilizzatore
- Costruiti in acciaio con 4 ruote piroettanti di mm 80 di cui 2 con freni, supporti regolabili in altezza, appoggi antibrachiali regolabili in larghezza e profondità.
- Il rollator può essere utilizzati con un sedile imbottito (optional)



4. CARATTERISTICHE TECNICHE:

Codice prodotto	15601508
Peso	10 Kg
Portata massima	130 Kg
Larghezza interna	48 cm
Larghezza totale	67 cm
Ruote regolabili in altezza con 3 fori	da 2,5 cm l'uno distante dall'altro
Altezza sedile regolabile in 3 posizioni	55—57,5—60 cm
Profondità	75 cm
Altezza appoggio ascellare	regolabile da 99 a 130 cm
Larghezza chiuso	17 Cm
Profondità chiuso	74 Cm

Codice prodotto	15601509
Peso	10 Kg
Portata massima	130 Kg
Larghezza interna	48 cm
Larghezza totale struttura	58 cm
Larghezza totale con tavolino	62 cm
Ruote regolabili in altezza con 3 fori	da 2,5 cm l'uno distante dall'altro
Altezza sedile regolabile in 3 posizioni	55—57,5—60 cm
Profondità	78 cm
Altezza totale	regolabile da 100 a 132 cm
Misura tavolino	62x23x45 cm

5. ISTRUZIONI PER L'USO:

Utilizzo in piedi:
Posizionarsi all'interno del perimetro del dispositivo, poggiando le ascelle sugli appositi supporti e tenendosi saldamente al maniglione trasversale. Procedere compiendo piccoli passi e cercando di non sbilanciarsi lateralmente. In caso di sosta è necessario attivare i freni posti sulle ruote posteriori, premendo con il piede sugli appositi pedali.
Utilizzo da seduto:
Prendere il sedile (accessorio, codice 15601504) , staccandolo dal bordo del telaio dove si trova agganciato, e applicarlo in modo che i suoi 4 punti di sospensione appoggino sui tubolari longitudinali (5) a cavallo del supporto sotto ascellare. Verificare che il sedile sia posizionato stabilmente prima di sedersi, per evitare il rischio di cadute. Il carico massimo del sedile è 130kg e non deve mai essere superato.
Regolazione dei supporti sottoascellari:
I supporti sotto ascellari possono essere regolati in altezza e in ampiezza, secondo le necessità dell'utente. Allentare i due morsetti a vite che vincolano ciascun supporto sotto ascellare, spostare il supporto (traslandolo verticalmente e ruotandolo) fino a portarlo nella posizione desiderata, serrare nuovamente a fondo i due morsetti;
ripetere l'operazione dall'altro lato, regolando il secondo supporto nella stessa posizione del primo.



Apertura/chiusura del dispositivo:

- Per aprire il dispositivo bisogna allargare le due sponde laterali (6) e premere sui manicotti scorrevoli della crociera (7) , fino a portarli a battuta contro il fine corsa.
- Per bloccare il dispositivo in posizione aperta, inserire il maniglione trasversale negli appositi alloggi, facendo attenzione che scattino i nottolini a molla.
- Per chiudere il dispositivo bisogna prima togliere il maniglione trasversale, sganciando i nottolini a molla. Poi sollevare i manicotti scorrevoli della crociera e accostare le due sponde laterali.

6. PULIZIA E DISINFEZIONE:

- Pulire il dispositivo dopo ogni utenza detergendolo con sapone neutro e acqua tiepida.
- Non utilizzare solventi, sostanze corrosive o abrasive.
- Asciugare con un panno morbido e asciutto.
- Attenzione! Lavare sempre il dispositivo dopo ogni utenza, per evitare infezioni incrociate.

7. MANUTENZIONE:

- Controllare sempre prima di ogni utilizzo lo stato e l'integrità del dispositivo.
- Controllare sempre dopo un lungo periodo di inutilizzo il serraggio di tutti i bulloni.
- Controllare sempre dopo un lungo periodo di inutilizzo lo stato dei componenti di usura (le gomme e le imbottiture sotto ascellari) .
- Il dispositivo deve essere ispezionato accuratamente almeno una volta all'anno.
- Tale ispezione deve comprendere un attento esame visivo di tutte le componenti del dispositivo per accertarne l'integrità, una prova di corretto funzionamento dei vari meccanismi e il controllo di tutte le regolazioni e tutti i serraggi, nonché eventuali interventi di ripristino là dove ce ne sia bisogno.

La durata di vita del prodotto può variare in base alla sua corretta manutenzione. La vita utile del dispositivo termina in presenza di usura o rottura di componenti del dispositivo non sostituibili.



Nota: Si consiglia di far eseguire l'ispezione del dispositivo a un tecnico competente, in quanto è necessaria una buona conoscenza dell'oggetto da ispezionare.
Se tale ispezione dovesse rilevare un qualsiasi difetto o segno di usura o guasto, che potrebbe in qualche modo compromettere la sicurezza del dispositivo, esso deve rimanere, fuori servizio, fino alla riparazione.

Movi Spa—Divisione Wimed non garantisce il funzionamento e la sicurezza del Rollator in caso di utilizzo di componentistiche non originali.

8. ETICHETTATURA E LEGENDA SIMBOLI:

ROLLATOR ASCELLARE CON TAVOLINO
WALKER WITH TABLE
Colore Blu / Colour Blue

REF **15601509** MD

MOVI S.p.A. - Divisione Wimed
Via Dione Cassio, 15 - 20138 Milano Italy
MADE IN VIETNAM

LOT XXXXXXXXXX
20XX
130 kg

ROLLATOR ASCELLARE con appoggi antibrachiali
AXILLARY WALKER with antibrachial support
Colore Blu/Colour Blue

REF **15601508** MD

MOVI S.p.A. - Divisione Wimed
Via Dione Cassio, 15 - 20138 Milano Italy
MADE IN VIETNAM

LOT 204000690
2020
130 kg

	FABBRICANTE	EC REP	RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO NELLA COMUNITA EUROPEA
	DATA DI FABBRICAZIONE	LOT	LOTTO
REF	CODICE PRODOTTO	SN	NUMERO DI SERIE
	CONSULTARE LE ISTRUZIONI PER L'USO		ATTENZIONE! CONSULTARE LE ISTRUZIONI PER L'USO PER IMPORTANTI INFORMAZIONI DI SICUREZZA QUALI AVVERTENZE E PRECAUZIONI
	DATA DI SCADENZA		NON RIUTILIZZARE

	FRAGILE, MANEGGIARE CON CURA		MANTENERE ASCIUTTO
	DISPOSITIVO MEDICO		PRODOTTO CONFORME ALLE DIRETTIVE/REGOLAMENTI EUROPEI DI SETTORE
	QUESTO LATO VERSO L'ALTO		PESO MASSIMO DEL PAZIENTE
	CARICO LAVORO IN SICUREZZA		CORRENTE ALTERNATA
	APPARECCHIO DI CLASSE II		PARTE APPLICATA DI TIPO B
	PARTE APPLICATA DI TIPO BF		RACCOLTA SEPARATA DELLE APPARECCHIATURE ELETTRICHE E ELETTRONICHE
	PORTATA		

9. CORRISPONDENZA CODICI:

Il presente manuale fa riferimento al seguente rollator :
- Cod 15601508 - Rollator ascellare con appoggi anti-brachiali
- Cod. 15601509 - Rollator ascellare con tavolino.

Accessorio
- Cod. 15601504 - Sedile per rollator ascellare blu

10. NOTE:



Nota bene: Il produttore si riserva il diritto di modificare senza ulteriore preavviso qualsiasi particolare, peso, misura o dato indicati in questo manuale. Tutti i numeri, le dimensioni e le unità di misura contenuti in questo manuale sono approssimativi e non costituiscono alcuna specifica.

Per informazioni sul dispositivo rivolgersi a:
Movi SpA - Divisione Wimed Via Dione Cassio, 15 - 20138 Milano
Tel. 02 509051 Fax: 02 5061048

Indirizzo del Fabbricante:

SOCIETÀ Movi s.p.a
Indirizzo Via Dione Cassio, 15 - 20138 Milano
Telefono 02 509051
E-mail infotecnichewimed@movigroup.com

11. SMALTIMENTO:

Vi invitiamo a contribuire alla salvaguardia dell'ambiente osservando le disposizioni nazionali e/o locali riguardanti la raccolta differenziata.
Per lo smaltimento dei materiali rivolgersi alle autorità comunali preposte allo smaltimento che lo riceveranno gratuitamente, o in alternativa al rivenditore locale.
La corretta osservanza di queste norme contribuisce a risparmiare preziose risorse e a evitare potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.
Lo smaltimento abusivo di tali rifiuti prevede sanzioni in base al D.Lgs 151/2005.
In caso di riconosciuta contaminazione del dispositivo, igienizzare prima dello smaltimento o smaltire come rifiuto speciale.

12. RECLAMI E INCIDENTI:

Per segnalare un reclamo inviare una mail a:
regulatory@movigroup.com

Per segnalare un incidente inviare una mail a:
qualityeregulatory@pec.movigroup.com

13. CERTIFICATO DI GARANZIA:

La Garanzia copre, in tutta la Comunità Europea, per 24 mesi dalla data di acquisto, i difetti di fabbricazione del prodotto. Tentativi di riparazione, interventi effettuati da parte di personale non autorizzato, danni causati da eventi accidentali, negligenza o uso non conforme a quanto specificato nelle istruzioni d'uso o la mancata manutenzione prevista dalle istruzioni d'uso non sono coperti dalla garanzia.
L'articolo difettoso dovrà essere sempre accompagnato dallo scontrino fiscale o dalla fattura o di altra evidenza analoga comprovante la data di acquisto e da una breve descrizione del difetto riscontrato.
Durante il periodo di Garanzia il suo Rivenditore di fiducia provvederà ad applicare i termini di garanzia come previsto dal vigente Codice del Consumo, modificato dal DECRETO LEGISLATIVO 4 novembre 2021, n. 170 e suoi successivi aggiornamenti.

Riparazioni in Garanzia (24 mesi post- vendita)

Le richieste per intervento su apparecchiature guaste dovranno essere inviate al seguente recapito a mezzo fax o e-mail:
MOVI S.p.A. – Divisione Wimed Servizio Assistenza Tecnica
via Dione Cassio, 15
20138 MILANO
T.: 02 50905411-281F.: 02 50905217e-mail: satwimed@movigroup.com

Le richieste inoltrate dovranno riportare la tipologia, il modello il cod. articolo, lotto e /o numero di serie(ove presente) del dispositivo oggetto di guasto.
Le apparecchiature che necessitano di manutenzione dovranno essere inviate, previo accordo con il servizio tecnico di Movi, al precedente indirizzo e corredate di regolare documento di trasporto e dichiarazione di avvenuta decontaminazione.

Esenzioni di Garanzia

Gli interventi per riparazione resisi necessari a seguito delle seguenti cause non sono coperti da garanzia:

- Uso improprio (esempio: traumi meccanici, utilizzo diverso da quello per cui è stato realizzato il dispositivo acquistato ed fuori dalle indicazioni precisate sulla scheda tecnica del dispositivo);
- Negligenza o abusi, atti dolosi;
- Catastrofi, eventi naturali (alluvioni, terremoti, fulmini, incendi);
- Riparazioni ed interventi eseguiti da personale non autorizzato dalla sottoscritta Movi S.p.A.;
- Modifiche tecniche non eseguite dal servizio tecnico della sottoscritta Movi S.p.A.;
- Guasti che coinvolgono parti usurabili (es. parti in gomma, cuscini, freni, …).

Riparazione fuori Garanzia (24 mesi)

La richiesta di riparazione di un dispositivo fuori garanzia deve essere effettuata attraverso gli opportuni canali.

Nel caso la riparazione fosse effettuabile, a seguito della firma del preventivo il dispositivo verrà riparato. I Ricambi hanno una garanzia di un (1) anno dalla data di ricezione.

MOVI S.p.A divisione Wimed - Via Dione Cassio, 15 - 20138 Milano
www.movigroup.com

MANUALE D'USO ORIGINALE

ROLLATOR ASCELLARE con appoggi anti-brachiali ROLLATOR ASCELLARE con tavolino
Cod. 15601508
Cod. 15601509
Rev.3 24/03/2026

WIMED
TECNOLOGIE MEDICALI

Movi SpA
Via Dione Cassio 15, Milano
www.movigroup.com
infotecnichewimed@movigroup.com